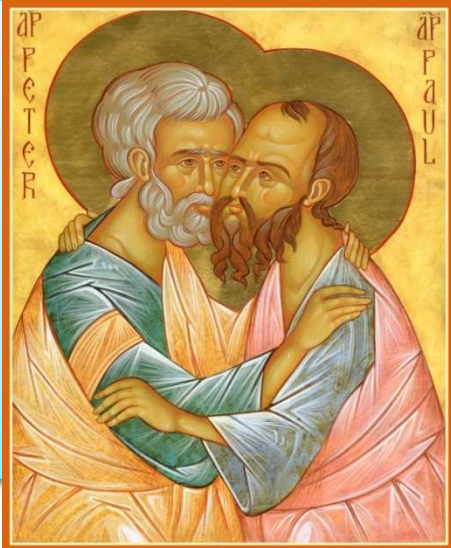




PENT- ECOST

THEIR VOICE HAS GONE
OUT INTO ALL THE EARTH AS THEIR
WORDS TO THE VERY ENDS OF THE WORLD.



St. Peter & St. Paul Ukrainian Orthodox Church

220 Mansfield Blvd. (mailing: PO Box 835), Carnegie, PA 15106

Rev. Fr. John Charest

847-910-7120 - frjohn.charest@aol.com

Deacon Evan O'Neil

Parish Hall: 412- 276-9718

President Mary Stevens 412-491-8565

www.orthodoxcarnegie.org

SUNDAY, JUNE 23RD

SUNDAY, JUNE 23RD

DIVINE LITURGY 9:30 AM

PENTECOST, TONE 7

ACTS 2: 11, JN 7: 37-52, 8-12

PARASTAS IN MEMORY OF CLAUDIA LOSEGO

TUESDAY, JUNE 25TH

MOLEBEN FOR UKRAINE 7:00 PM

SUNDAY, JUNE 30TH

DIVINE LITURGY 9:30 AM

ALL SAINTS SUNDAY, TONE 8

HEB 11: 33- 12: 2, MT 10: 32-33, 37-38, 19:27-30

TODAY'S BULLETIN IS SPONSORED BY

DAN & RACHEL LOSEGO IN LOVING MEMORY OF WIFE AND MOTHER, CLAUDIA LOSEGO, ON THE THIRD ANNIVERSARY OF HER FALLING ASLEEP IN THE LORD. MEMORY ETERNAL.

CRAIG AND MARY STEVENS IN HONOR OF JIM PEYTON ON HIS 80TH BIRTHDAY. MANY BLESSED YEARS!

PARISH SPONSOR-A-DAY

ALL SERVICES LIVE STREAMED AT:

<https://orthodoxcarnegie.org/livestream>

2024 Parish Board of Directors

President:

Mary Stevens

Vice President:

Lisa Ryan

Rec. Secretary:

Chris Mills

Treasurer:

Brittany Brettell

Asst. Treasurer:

Scott Brettell

Financial Secy.

John Stasko

Asst. Fin. Secy

John Pontus

Trustees:

Alice O'Neil

Natalie Onufrey

Sherri Walewski

Rachel Losego

Josie Pontus

Vestrymen:

Steven Sawchuk Jr.

Victor Onufrey

Auditors:

Marlane Pawlosky

Ron Wachnowsky

Pat Sally

**The Sts. Peter & Paul Ukrainian Orthodox Church Bulletin is published weekly by
The Senior Chapter of the Ukrainian Orthodox League**

Editor: Michael Kapeluck

Bulletin Submissions are due by 8:00 am Thursday morning. Written submissions can be:

-hand delivered to the editor

-placed in the Bulletin envelope in the church vestibule.

-mailed to: 300 East Main Street, Carnegie, PA 15106

-e-mailed to: kapeluck@verizon.net

WE WELCOME YOU TODAY

We would like to remind our visitors of the following;:

- ❖ All people are encouraged to participate in the sacred services of our Church. We hope that you will be able to worship as well as have fellowship with us. Should you wish any information about the Orthodox Faith or this parish in particular, please see the rector or any member of the church. We are able to place you on our mailing list.
- ❖ Only Orthodox Christians may receive the Eucharist (Holy Communion) in the Orthodox Church. In like manner, Orthodox Christians may not receive the sacraments in a non-Orthodox Church. While we hope that one day all Christians will find unity and be able to approach the chalice of our Lord together, we observe the teachings of the Church that the Eucharist is a gift of unity and not a means of unity.

We remind our faithful and visitors of the following guidelines concerning the Holy Sacraments in the Orthodox Church.

- ❖ Orthodox Christians are urged to receive Holy Communion frequently.
- ❖ Communicants should be at peace with others before approaching the chalice (Mt 5:23-24)
- ❖ Realize the importance of making a thorough examination of sins and transgressions against God, ourselves and others and having prayed for forgiveness before coming to Holy Communion.
- ❖ Frequent communicants should come to Holy Confession at least four times a year (during the four fasting periods of the year) and additionally when an examination of conscience reveals the necessity to do so in order to heal any sinful behavior.
- ❖ Communicants should fast from all foods and liquids from the evening before receiving Holy Communion.
- ❖ Communicants should read prayers in preparation for receiving Holy Communion.
- ❖ All Orthodox Christians must receive the sacraments at least once a year.
- ❖ Those who are late for Divine Liturgy (after the reading of the Epistle and Gospel) should not approach the chalice.
- ❖ Those who are ill or who have special physical needs are exempt from the above guidelines.
- ❖ Infants and children (up to the age of seven) who are Orthodox Christians may receive Holy Communion and are exempt from the above guidelines.

Thank you for gathering to worship with us today. Together we have glorified the One God, Father, Son and Holy Spirit. May we be brought closer to one another and closer to God by following the eternal teachings of our Lord.

Нагадуємо нашнім гостям., що:

ми заохочуємо всіх до участі у Священній Літургії в нашій Церкві; ми сподіваємося, що Ви зможете не лише помолитися тут, але й стати членом нашої громади. Якщо Ви хочете отримати якусь додаткову інформацію про Православну віру, чи, зокрема, про нашу парафію, звертайтеся, будь ласка, до отця настоятеля чи до будь-кого із членів нашої парафії. Ми можемо внести вашу адресу до парафіяльного списку розсилки;

лише православні християни можуть отримати Євхаристію (Святе Причастя) у православної церкви і, відповідно, православні християни не можуть отримувати святого причастя у неправославній церкві. Плекаючи надію на те, що у майбутньому всі християни досягнуть єдності і зможуть разом пити із чаші нашого Господа, ми дотримуємося вчення церкви про те, що Євхаристія - це дар єдності, а не засіб до єдності.

НАГАДУЄМО НАШИМ ВІРНИМ і ГОСТЯМ ПРО ПРАВИЛА, ЩО СТОСУЮТЬСЯ СВЯТОГО ПРИЧАСТЯ У ПРАВОСЛАВНІЙ ЦЕРКВІ:

ми спонукаємо православних християн часто ходити до Святого Причастя;

ті, хто причащаються, повинні бути у мирі з іншими перш, нас підійти до євхаристичної чаші (Св.Матвії 5:23-24);

перед тим, як прийти на Святе Причастя, дуже важливо ретельно осмислити гріхи і порушення, які було вчинено проти Бога, нас самих та інших і помолитися за їх відпущення;

тим, хто часто причащається, слід приходити на святую сповідь принаймні чотири рази на рік (під час кожного із чотирьох щорічних постів);

ті, хто причащається, повинні з вечора перед прийняттям Святого Причастя, припинити вживання всякої їжі і напоїв;

ті, хто причащається, повинні шляхом молитов підготувати себе до прийняття причастя;

всі православні християни повинні, принаймні, раз на рік отримати Святе Причастя;

ті, хто спізнився на Божественну Літургію (прийшов після того, як було прочитано Апостол і Євангеліє) не можуть підходити до чаші; **хворі**, і **ті**, хто має обмежені фізичні м'якості, звільняються від вище викладених вимог;

немовлята та діти до семи років, які належать до Православної християнської віри, можуть отримувати Святе Причастя і звільняються від вище викладених вимог;

Дякуємо за те, що Ви прийшли помолитися з нами сьогодні у церкві Ісуса Христа. Разом з вами ми віддали славу Єдиному Господу, Отцеві, і Синові, і Духові Святому. Нехай дотримання вічного вчення нашого Господа наблизить нас один до одного Богу

Pentecost – Descent of the Holy Spirit



Troparion - Tone 8

Blessed art You O Christ Our God
You have revealed the fishermen as most wise
By sending down upon them the Holy Spirit
Through them You drew the world into Your net
O Lover of Man, Glory to You!

Kontakion - Tone 8

When the most High came down and confused the tongues, He divided
the nations; But when he distributed the tongues of fire
He called all to unity. Therefore, with one voice, we glorify the
All-holy Spirit!

Prokeimenon Tone 8

Their proclamation has gone out into all the earth, / and their words to
the ends of the universe.

V. The heavens are telling the glory of God, and the firmament
proclaims His handiwork.

Lesson from the Acts of the Apostles

(c. 2, v. 1-11)

When the day of Pentecost had arrived, all the Apostles gathered together in unity of mind. Suddenly, there came from heaven a sound like the blast of a mighty wind, which filled the whole house, where they were assembled. Thereupon, they saw tongues of fire, which were distributed and settled on each one of them. Then, they were all filled with the Holy Spirit and began to speak in foreign languages, as the Spirit inspired them to express themselves.

At that time., there were devout Jews from every part of the world, living in Jerusalem. When they heard this sound, they all gathered in great excitement, because each one heard them speaking in his own language.

They were perfectly amazed and said in their astonishment: " All these who speak are Galileans. Yet, each one of us hears them speaking in his own native tongue. Parthians, Medians, Elamites; residents of Mesopotamia, Judea, Cappadocia, Pontus, Asia, Phrygia, Pamphylia, Africa, and Cyrene; visitors from Rome, Jews, Proselytes, Cretans, and Arabs we all hear them tell in our native languages the mighty deeds of God."

Дії 2:1-11

Коли настала П'ятдесятниця, всі вони зібралися разом у одному місці. Несподівано з неба долинув звук, подібний до завивань лютого вітру. Він заповнив увесь будинок, де були апостоли. Вони побачили щось подібне до язиків вогню, що осіли на кожному з них. І всі вони сповнилися Духом Святим, та почали говорити іншими мовами, бо Святий Дух дав їм таку здатність.

У тий час побожні юдеї з усіх країн світу жили в Єрусалимі. Коли пролунав цей звук, зібрався великий натовп, і всі люди дивувалися з цього, бо кожен із них почув свою рідну мову.

Люди були вражені. Вони здивовано перепитували один одного: «Чи всі ці люди, які розмовляють, не галилеяни? Як же могло таке статися, що тепер кожен із нас чує від них свою рідну мову? Серед нас же тут парфяни, мидяни й еламіти! Тут мешканці Месопотамії, Юдеї і Каппадокії, Понту і Азії, Фригії та Памфілії, з Єгипту і лівійських земель поблизу Кирени, гості з Рима, як юдеї, так і новонавернені, критяни й араби. Ми всі чуємо, що ці люди говорять про величні Божі діла нашими рідними мовами!»

Alleluia!

V. By the Word of the Lord the heavens were made; and all their host by the Spirit of His mouth.

V. The Lord looked down from heaven, and saw all the sons of men.

Gospel According to St. John

(c. 7, v. 37-52; c. 8, v. 12)

On the last and greatest day of the festival Jesus stood up and exclaimed: "Whoever is thirsty, let him come to me and drink. As the scripture says, streams of living water will flow from the heart of the man who believes in me." He made this remark about the Spirit which those who believed in him were to receive. Now, the Holy Spirit had not yet come, because Jesus had not yet been glorified.

Some of the people who heard these words said: "This is certainly the Prophet." Some said: "This is the Messiah." Others said: "What! Does the Messiah come from Galilee? No, for the Scriptures say that he comes from the house of David, and from Bethlehem where David lived." So a dissension arose among the crowd about him. Some of them wanted to arrest him, but no one laid hands on him.

Then the attendants went back to the high priests and Pharisees, who asked them: "Why did you not bring him?" The attendants replied: "No man ever spoke like this man."

The Pharisees retorted: "Are you also led astray? Has anyone of the leaders or of the Pharisees believed in him? But these common people who do not know the Law are cursed."

Nicodemus, who came to Jesus by night and was one of his followers, asked them: "Does our Law condemn a man without giving him a hearing and finding out what he has done?" They answered him: "Are you also from Galilee? Study the Scriptures and you will find that no prophet has ever arisen from Galilee."

Once more Jesus spoke to them and said: "I am the light of the world. Whoever follows me will not walk in darkness, but will have the light of life."

Від Івана 7:37-52

Настав останній і головний день свята. Ісус підвівся й голосно промовив: «Якщо хто з вас відчуває спрагу, нехай підійде до Мене і нап'ється. Хто вірить у Мене, то як сказано у Святому Писанні, ріки живої води потечуть із серця його». Ісус казав це, маючи на увазі Дух Святий, що зійде на тих, хто повірить у Нього. Тоді Дух Святий ще не був дарований людям, бо Ісус іще не був піднесений до Слави Своєї.

Деякі люди з натовпу, почувши ці слова, почали казати: «Цей Чоловік і справді Пророк». Інші говорили: «Цей Чоловік — Христос». А треті промовляли: «Хіба Христос прийде з Галилеї? Хіба не сказано у Святому Писанні, що Христос — один із Давидових нащадків і прийде Він із Віфлеєма, міста, де Давид жив?» Так усі люди розділилися, бо мали різні думки про Ісуса. Дехто хотів заарештувати Його, але жоден не наважився навіть пальцем торкнутися Його.

Тож Храмова варта пішла назад до головних священиків і фарисеїв. Ті запитали воїнів: «Чому ж ви не привели Ісуса сюди?» І воїни відповіли: «Ніхто досі не говорив так, як цей Чоловік!» Тоді фарисеї сказали їм: «Невже й вас Він зміг обдурити? Чи вірить у Нього хтось із правителів та фарисеїв? Ні. А ці люди, які повірили, не знають Закону, вони прокляті Богом!» Серед них був чоловік на ймення Никодим, який і раніше приходив до Ісуса. То він сказав: «Наш Закон забороняє засуджувати людину, спершу не вислухавши її і не визнавши, що вона вчинила».

А юдейські лідери відповіли Никодимові: «Чи не із Галилеї часом і ти? Вчи Святе Писання, то й побачиш, що не ведеться там про пророка, який приходить з Галилеї».

Пізніше Ісус знову розмовляв з людьми. Він так їм казав: «Я — Світло світу. Той, хто слідом іде за Мною, ніколи не йтиме у темряві, бо Світло, що несе життя, завжди буде з ним».

Prayer List

Heavenly Father, Who sent Your only-begotten Son, our Lord Jesus Christ, to be the Physician of our souls and bodies, Who came to heal sickness and infirmity, Who healed the paralytic, and brought back to life the daughter of Jairus, Who healed the woman who had been sick for twelve years by the her mere touch of the hem of your robe, visit and heal also your beloved servants:

Dolores Wachnowsky	Jane Allred	Teresa Stacy	Laila Bechtle
Maria Warholak	John L.	Donna Forbes	Rebecca White
Michael Sally	Shaun McAdams	Pamela Graham	Sue K
Sandy M.	Marian L.	Dan Rosga	Matthew Mateiescu
Nick Solominsky	Shelley Cameron	Jocelyn Barner	Deborah Schricker
Michael Klein	James White	Svetlana Khomenko	Jack Schricker
David Gazella	Dylan G	Olga Cherniavska	Nick Worobny
Gary Koss	Eric Barner	Michele Robert	Carol R.
Lynda West	Michael Corba	Willie Caldwell	Brenda Kline
Shelly Trondle	Jeff Mills	Brenda Kline	Parker Culp
Gerald	Carrie N.	Lisa Ryan	

by the power and grace of Your Christ. Grant them the patience that comes from believing that You are always at work in our lives to bring good out of evil. Grant them strength of body, mind and soul. Raise them up from the bed of pain. Grant them full recovery. May they experience the same surge of healing power flow through their bodies, as did the sick woman who touched your robe. For we, too, are touching your robe today, dear Lord, through this our prayer. We approach you with the same faith she did. Grant them the gift of health. For You alone are the source of healing and to You we offer glory, praise and thanksgiving in the name of the Father, Son and Holy Spirit.

Amen

Mnohaya Lita - Many Blessed Years

Name Days

Anniversaries

Birthdays

June 23 Theo Nixon
June 24 Nicholas Sally
June 26 Deacon Evan

Feast Days

June 24 Apostle Bartholomew
June 27 Prophet Elisha

Pray for our friends and relatives serving in the armed forces.

Patrick Kluyber, Catherine Sheerin, Gregory Markiw, Ethan Rock, Michael Hrishenko

Pray for our friends and relatives serving in the Ukrainian armed forces.

Stephen, Andrij, Yevhen, Olexander, Stepan, Volodymyr, Olexander, Yuri, Victor, Petro, Olexi, Victor, Ruslan, Roman, Olya, Miroslav, Evgen, Olexander, Taras, Roman, Vitaliy, Alexander, POW Dymitro, Volodymyr, Yuri, Oleksi, Vadim

Pray for our Catechumens & Inquirers

Diane, Michael, Dakota, Camber, and Alec

FYI

VOLUNTEER OPPORTUNITIES: The parish council trustees compiled a list of maintenance items around the parish properties that need to be addressed. Below are some examples. If you have the time and/or talents to do any of the jobs below, please see head Trustee Pani Alice. Any assistance would be greatly appreciated.

- Leveling the candle stands in the church.
- Replacing ceiling tile in the hall ladies room.
- Participate in a group clean-up day of the hall kitchen area.

CEMETERY CHALLENGE: An anonymous donor has approached the parish council and has offered the following challenge. The donor has said many times that we have one of the best maintained cemeteries in the area and would like the parish to keep the cemetery as beautiful as it has always been kept. The donor will match all donations up to \$20,000.00. Some of the projects the parish council has on the list in no order of importance for the cemetery are: new fencing, ground improvements, bathrooms at the garage need replaced and repaired, garage and bathroom doors on the garage need replaced, and the front gates and overhead sign needs painted. All projects that will be completed at the cemetery will have parish council approval based on necessity and importance. These are a few of the items that need to be addressed at the cemetery. Let's see how much we can raise so that it can be matched by our very gracious donor. If you wish to make a donation to the Cemetery Challenge please see John Stasko.

YBAFA! Attention! Students and Parents: The Ukrainian Technological Society (UTS) is again offering scholarships for students of Ukrainian descent matriculating, or continuing studies at universities, graduate schools, nursing schools, medical schools, and technical schools. Applications will be accepted until July 7. Please order your high school or college transcripts

PYSANKY WRITERS: Our first Summer session will be on Sunday, June 23 after coffee hour; and a second session will be held on Sunday, June 30. Future dates will be announced later. We had a very productive season last year with LOTS of pysanky made by our writers for the Palm Sunday egg sale. We hope you will all help to do as well, if not better, than last year!! Please see Tracey Sally if you have any questions.

SCRIPTURE CLASS-The Monday evening class will meet next July 1st at 7 O'clock in the church basement. We will be discussing the book of 1st Kingdoms chapters 11-21.

SENIOR RESOURCE: The Salvation Army and Andrew Carnegie Free Library & Musc Hall in Carnege are sponsoring a Senior Resource Fair. This event aims to provide valuable resources, information, and support to seniors in our community.

Event Details

- Date: June 26th, 2024

- Time: 12:00 PM-4:00 PM

- Location: Honus Wagner Apartments, 1 3rd Avenue, Carnegie, PA 15106 (this event will take place outdoors on the lawn)

The Senior Resource Fair will feature a variety of services and resources tailored to the needs of older adults. This includes health and wellness services, financial planning, legal assistance, community programs, and more. We anticipate a diverse audience of seniors, caregivers, and professionals working in the aging field. For more information or any questions you can contact Bethan Bray, MSW, Diretor, Chartiers Valley Service Center, The Salvatin Army, 39 West Main Street, Carnegie, PA, 412-276-4757. Her cell is 412-219-2190.

SR. UOL: There will be a meeting of the Sr. UOL Chapter after coffee hour today. All members are asked to attend. If you're not a member, but would like to attend to see what we're all about you are all welcome.

.....

Stewardship

THANK YOU FOR THESE RECENT DONATIONS:

Sponsor-A-Day Program Update

At the annual parish meeting held in October 2023 the parish voted to approve the Finance Committee’s recommendation to implement a Sponsorship program to raise money for the church's General Fund. The General Fund is used to pay the day-to-day operating expenses of the church and church properties (Ex: utilities, insurance, salaries, etc.).

Our 10/2022-9/2023 General Fund expenses were approximately \$150,000 (10/21-9/22 was more, at approximately \$162,500) and our 2024 member obligations are \$725 per member. With about 100 members (our current membership), member obligations will cover about \$72,500 of expenses (less than half of our expected annual expenses). Historically, the gap between member obligations and expenses has been covered largely by the generous donations of our church organizations, parishioners, and friends. But, with so many (38) of our members passing away over the last 5 years, the gap is greater than ever.

The Sponsor-A-Day program is a way to contribute to the church's financial well-being beyond obligations. It costs approximately \$450 per day to operate the church, hall, and rectory. **If you are able and interested in sponsoring a day of operating expenses (or a half day or any portion of a day), please complete the form on the back of the bulletin and provide it, along with your donation, to Treasurer Brittany Brettell.**

Please note that this program is intended to be a supplement to member obligations. So, we only encourage participation if you are able to donate beyond your 2024 member obligations. Thank you for your support! Parish Council

SPONSOR-A-DAY UPDATE

As of 5/6/2024, **\$15,050..** has been raised for the General Fund via the Sponsor-A-Day Program! Thank you for your continued generosity!

Emergency Plea:

During the heavy storms a couple of weeks ago, several roof leaks appeared in our buildings. On the church roof, a leak was discovered in the hall side stairwell to the choir loft. Another leak was discovered at the upstairs hall wall next to the parking lot and additional shingles were blown off the roof. The Parish Council had a contractor come down and investigate the possible reason for the new leaks. It was discovered that the flashing between the shingles and the walls had pulled away from the walls allowing water to get inside the buildings. During the inspections it was determined that the shingles on the hall roof have gone past their life expectancy. The hall roof shingles were last replaced about 25-30 years ago. The first contractor is also recommending, with the flashing repairs, that the hall roof shingles should be replaced. The Parish Council is also meeting with two other contractors and getting two more additional estimates for this work. Currently the first contractor has provided an estimate of approximately \$50,000 for the hall roof replacement and the church roof repair. The Parish Council has received pledges in the amount of \$25,000 for this work. Parish council is asking for your help in meeting raising monies in order to not have to take any bank loans or out for this work. Any questions can be directed to John Stasko, Mary Stevens or Pani Alice O'Neil. Pledges and donations can be given to John Stasko.

Fund Raiser for Saint Sophia Seminary

At the 2024 Annual Meeting of the Guardians of the Metropolia, a philanthropic organization of the UOC of the USA the members voted to fund a scholarship for a seminarian at Saint Sophia's. Near the end of that meeting, our Eminences Metropolitan Antony and Archbishop Daniel asked the members of the Guardians of the Metropolia when they return to their parishes to see if they could create local fundraisers to raise money for additional Scholarships for the upcoming 2024/2025 school year.

The majority of new Priests and Deacons ordained by the UOC of the USA are graduates of St Sophia Seminary in South Bound Brook, NJ. The programs provide in-residence and hybrid residence /distance programs for those called to ministry in the church. Church School Administrators, Sub-Deacons, Deacons, and Priests are all accommodated in various programs.

Since 1989 our Parish has been blessed that we have had 3 graduates of Saint Sophia serve our Parish. Fr. John Charest, Deacon Evan O'Neil, and Fr. Stephen Repa are all graduates of Saint Sophia's.

Sue Leis, Rachel Losego, and Tracey Sally, among others also have obtained certificates from Saint Sophia's Seminary.

Three members of our Parish are also members of the Guardians of the Metropolia. John Stasko, Victoria Swindle, and Howard West have set a goal to raise \$5,000 for this purpose. Instead of selling hoagies, candy bars, and calendars, or asking you to make cookies for a bake sale, we are sponsoring a Brave the Shave.

In exchange for fulfilled pledges of at least \$5,000. Howard West has agreed to have his head shaved in a public setting during coffee hour on Sunday, August 18. The baldifying will be done by our own Shirley Stasko.

You may contribute by making a check to UOC of USA with "Brave the Shave" in the Memo line and give the check to Victoria Swindle or John Stasko. Cash contributions can also be made to John or Victoria.

The next time you are at one of our Church Services at Saint Peter and Saint Paul in Carnegie, PA, ask yourself where will we get our next Priest or Deacon if we cannot create them at Saint Sophia's. Please support this fundraiser.

If you have any questions please see Victoria, John, or Howard.

BRAVE THE SHAVE FUNDRAISER FOR THE SEMINARY!

Howard West will have his head shaved during coffee hour after Liturgy on August 18th, 2024, if we raise \$5,000 for Guardians of the Metropolia's Seminarian Scholarship Initiative.

Please see Victoria Swindle (412-506-1412) for more details about donating. All checks may be written out to Ukrainian Orthodox Church of the USA with "Brave the Shave" in the memo line.



PITTSBURGH WELCOMES

HOSTED BY JUNE & RON ESSER

UKRAINIAN AMERICAN CITIZIAN CLUB

302 MANSFIELD BLVD

CARNEGIE, PA 15106

WEDNESDAY JUNE 26TH @5PM



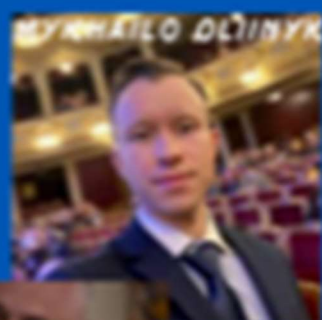
FROM THE UKRAINIAN FRONTLINE WITH THANKS

MISSION

THROUGH MUSIC, WE WILL
THANK THE AMERICAN
PEOPLE FOR RESOLUTE
SUPPORT IN HELPING
UKRAINE RESTORE ITS
TERRITORY AND RETURNING
PEACE TO EUROPE.

AS CULTURAL
AMBASSADORS, WE WILL
EXPOSE OUR OWN
EXPERIENCE OF THE
RAVAGING WAR.

WE WILL PRESENT THE
UKRAINIAN ART AND
CULTURE THAT SLOG THEIR
WAY THROUGH THE WAR TO
SHOW WHAT IT TAKES TO
BE AN ARTIST TODAY.



**VOLUNTARY
DONATIONS
ACCEPTED**

PITTSBURGH WELCOMES

Hosted by June & Ron Esser

FROM THE UKRAINIAN FRONTLINE WITH THANKS

MUSIC TOUR OF GRATITUDE TO AMERICA



Monday, June 24th
Steamworks Creative

4967 William Flinn Hwy
Gibsonia, Pa. 15044

Tuesday, June 25th
Moondog's

378 Freeport Road
Blawnox, PA 15238

With Billy The Kid

Wednesday, June 26th
Starlite Lounge

374 Freeport Road
Blawnox, PA 15238

Thursday, June 27th
Pittsburgh Shrine Center

1877 Shriners Way
Cheswick PA 15024

With Jimmy Adler

ALL EVENTS
START AT 7PM



**CULTURAL
FORCES**



**YURI
IVASKEVYCH**



**MYKOLAI
SIERGA**



**MYKHAILO
OLIINYK**



**TARAS
STOLIAR**



**OLHA
RUKAVISHNIKOVA**



MISSION

Through music, we will thank the American people for resolute support in helping Ukraine restore its territory and returning peace to Europe.

As cultural ambassadors, we will expose our own experience of the ravaging war.

We will present the Ukrainian art and culture that slog their way through the war to show what it takes to be an artist today.

**VOLUNTARY
DONATIONS
ACCEPTED**

June 2024

St. Peter & St. Paul
Ukrainian Orthodox
Church

220 Mansfield Blvd.
(Mailing: PO Box 835)
Carnegie, PA 15106

Recurring Monthly Services & Events

- ◆ Sunday 9:30 AM
Divine Liturgy &
Coffee Hour
- ◆ Monday: 7 PM
Kyiv Dance Group
(In June)
- ◆ Monday: 9 PM
Online Catechumen
Class
- ◆ Tuesday: 7 PM
Moleben for Peace
in Ukraine;
Alternates between
our parish and Holy
Trinity
- ◆ Thursday: 10 AM
Parishioner Senior
Coffee Hour



Parish Website



Sun	Mon	Tue	Wed	Thu	Fri	Sat
						1 6 PM Vespers
2 10:00 AM Divine Liturgy & Church Picnic at Scott Park	3	4 No Moleben Service: 7 PM Ukr. Veterans Concert	5	6 11:30 AM Bible Study	7	8 NO VESPERS
9 Church School Recognition Coffee Hour Reiterovych & Holovatiuk	10 7 PM Bible Study	11 6 PM Akathist to Pantanassa 7 PM Ukraine Moleben @ Sts. Peter & Paul	12 6 PM Great Vespers Ascension	13 9:30 AM Ascension Divine Liturgy	14	15 8 AM St. Anthony Parish 6 PM Vespers
16 FATHER'S DAY LUNCHEON	17	18 7 PM Ukraine Moleben @ Sts. Peter & Paul	19	20 6:30 PM Parish Coun- cil Meeting 11:30 AM Bible Study	21 6:30 PM Parish Men's Group	22 8 AM St. Anthony Parish NO VESPERS
23 PENTECOST Sr. UOL Chapter Meet- ing Coffee Hour- Leis & Dornig	24 7 PM Bible Study	25 7 PM Ukraine Moleben @ Holy Trinity	26	27 11:30 AM Bible Study	28	29 NO VESPERS
FAST FREE WEEK 6/23/2024!						
30 Coffee Ho r Gala & Losego						

orthodoxcarnegie@gmail.com | www.orthodoxcarnegie.org

BULLETIN SPONSOR FORM

Sponsor _____

In Honor of _____

In Memory of _____

Date of Bulletin you wish to sponsor _____

Donation (\$20. minimum suggested) _____

(Please make checks payable to "Sr. UOL Chapter")

SPONSOR-A-DAY FORM

Sponsor _____

In Honor of _____

In Memory of _____

Day/s you wish to sponsor _____

Donation amount _____

(Please hand all Sponsor-A-Day donations to Brittany Brettell. Forms may also be sent via email to:

itsbrittanyann@yahoo.com. Please make checks payable to "St. Peter & St. Paul Ukrainian Orthodox Church)

SS. Peter & Paul
Ukrainian Orthodox Church
PO Box 835
Carnegie, PA 15106

RETURN SERVICE REQUESTED